

CONSORZIO DEL PARCO REGIONALE DEL DELTA DEL PO EMILIA-ROMAGNA
Via Mazzini, 200 – 44022 Comacchio (Fe) - Tel. 0533/314003 - Fax 0533/318007
c.f.91007680381 - p.iva 01465380382 - e-mail parcodeltapo@parcodeltapo.it

Determinazione n. 155

Comacchio, lì 3 giugno 2008

OGGETTO: PROGRAMMA INVESTIMENTI 2005-2007 PROGETTO COD. PAP05DEPO07

Trasposizione degli indirizzi e proposte progettuali individuati nel Documento Preliminare del Piano di Stazione "Centro Storico di Comacchio" in una revisione della zonizzazione e relativa griglia normativa (N.T.A.) ai fini dell'omogeneizzazione con il livello pianificatorio degli altri Piani di Stazione e del Piano di Gestione del Sito Unesco di Ferrara.

CONFERIMENTO INCARICO CO.CO.CO. ARCH. ADELE FIORANI

IL DIRETTORE

Premesso:

- che con Deliberazione di Assemblea n. 2 del 29/02/2008, è stato approvato il Bilancio di Previsione per l'esercizio 2008;
- che con Deliberazione di C.d.A. n. 24 del 28/04/2008, è stato approvato il Piano Esecutivo di Gestione 2008 ai sensi di quanto disposto dall'art. 169 del D.Lgs. 267/00 e che con il medesimo atto il Direttore, è stato autorizzato ad adottare gli atti di gestione finanziaria relativi alle spese connesse alla realizzazione degli obiettivi, oltre che a procedere all'esecuzione delle spese nel rispetto della normativa vigente con le modalità previste dal regolamento dei contratti;

Richiamata integralmente la Deliberazione di Assemblea legislativa della Regione Emilia-Romagna n. 783 del 21/12/2005 "Aree protette regionali – Programma regionale di investimenti 2005/2007 – Stralcio – Criteri di assegnazione dei contributi regionali ai sensi della L.R. 17 febbraio 2005, n. 6" approvata sulla base della Deliberazione della Giunta regionale progr. n. 1688 del 24 ottobre 2005;

Considerato che sulla base della medesima Deliberazione, la Regione Emilia-Romagna ha avviato un Programma di investimento stralcio per gli anni 2005/2007 le cui principali finalità risultano essere:

- "Sviluppo della qualità gestionale delle Aree protette, anche attraverso la redazione di strumenti di programmazione, pianificazione e regolamentazione;
- Realizzazione di strutture ed iniziative per la fruizione, l'educazione, l'informazione e la valorizzazione delle Aree protette;
- Azioni di valorizzazione e promo-commercializzazione di prodotti tipici e tradizionali con particolare riferimento a quelli agro-alimentari;
- Realizzazione di studi e ricerche finalizzate alla conoscenza del patrimonio naturale, nonché azioni di conservazione mirate alla tutela di specie e/o habitat;
- Applicazione di sistemi di certificazione ambientale;
- Attuazione di interventi per la prevenzione e/o la minimizzazione di danni da fauna selvatica;"

Viste:

-la Deliberazione di Assemblea n. 2 del 27/02/06 dal titolo "Approvazione delle proposte di intervento candidate al Programma Investimenti 2005-2007 della Regione Emilia-Romagna per il Parco Regionale del Delta del Po" che si richiama integralmente e con la quale era stata approvata, tra le altre, anche la candidatura a finanziamento regionale dell'intervento "Predisposizione del Documento Preliminare del Piano Territoriale della Stazione Centro Storico di Comacchio in base alla procedura prevista dalla L.R. 06/05 e integrazione degli studi conoscitivi del Master Plan";

-la Deliberazione di Giunta della Regione Emilia-Romagna n. 850 del 19/06/2006 dal titolo "AREE PROTETTE REGIONALI. PROGRAMMA DI INVESTIMENTI 2005-2007. STRALCIO. PROGETTI AMMESSI AL CONTRIBUTO REGIONALE E MODALITA' DI GESTIONE DEL PROGRAMMA" che si richiama integralmente;

Ricordato che la medesima Deliberazione Regionale ha approvato l'elenco delle proposte progettuali ammissibili così come elencate nell'allegato A) della stessa e tra le quali risulta anche il progetto "Predisposizione del Documento Preliminare del Piano Territoriale della Stazione Centro Storico di Comacchio in base alla procedura prevista dalla L.R. 06/05 e integrazione degli studi conoscitivi del Master Plan" Cod. PAP05DEPO07;

Considerato

- che con Deliberazione di C.d.A. n. 51 del 30/10/06 si approvava il progetto esecutivo "Predisposizione del Documento Preliminare del Piano Territoriale della Stazione Centro Storico di Comacchio in base alla procedura prevista dalla L.R. 06/05 e integrazione degli studi conoscitivi del Master Plan" identificato al Codice candidato nel Programma Investimenti 2005-2007 per il Parco Regionale del Delta del Po dalla Regione Emilia-Romagna,

- che si trasmetteva il presente provvedimento al Servizio competente della Regione Emilia-Romagna entro i termini per la presentazione dei progetti esecutivi del citato Programma di Investimento, per gli adempimenti di competenza, ovvero entro il 31/10/2006 con nota prot.7130 del 30/10/2006.

Considerato inoltre che la Stazione "Centro Storico di Comacchio" è un ambito strategico anche del Piano di Gestione del Sito Unesco "Ferrara, città del Rinascimento e il suo Delta del Po", vedi la sottoscrizione dell'Intesa istituzionale fra Comune di Ferrara, Amministrazione provinciale di Ferrara, Consorzio Parco regionale del delta del Po, Regione Emilia Romagna; Direzione regionale per i beni culturali e paesaggistici dell'Emilia Romagna, nonché da tutti i comuni della provincia, per l'elaborazione del suddetto Piano di Gestione (intesa approvata con delibera del Consiglio di Amministrazione del Parco n. 5 del 26 gennaio 2005), e la successiva Delibera del C.d.A. n. 30 del 29/06/07 relativa alla proposta alla Regione Emilia-Romagna dell'istituzione del "Paesaggio protetto per il Sito Unesco Ferrara, città del Rinascimento e il suo Delta del Po" ai sensi della Legge Regionale n. 6 del 17/02/05.

Dato atto

- che per la gestione del Progetto "Predisposizione del Documento Preliminare del Piano Territoriale della Stazione Centro Storico di Comacchio in base alla procedura prevista dalla L.R. 06/05 e integrazione degli studi conoscitivi del Master Plan" oltre alle competenze professionali interne al Parco ed alle altre amministrazioni, si dovrà ricorrere a professionisti esterni altamente specializzati in materia di archeologia, economia, paesaggio ed agricoltura;

-che il Progetto si compone di n. 5 Lotti per un finanziamento previsto pari a € 80.000,00 finanziato tramite contributo regionale per € 64.000,00 e co-finanziato dal Parco per € 16.000,00:

- | | | |
|------------|---|-------------|
| - Lotto 1: | Analisi socio-economica e studi sul patrimonio archeologico | € 14.000,00 |
| - Lotto 2: | Analisi paesaggistica | € 17.000,00 |
| - Lotto 3: | Verifica dell'attuazione delle previsioni pianificatorie vigenti ed elaborazione nuove proposte | € 22.000,00 |
| - Lotto 4: | Studi sulla qualità e vocazione dei suoli | € 15.000,00 |
| - Lotto 5: | Valutazione di sostenibilità ambientale e territoriale (VALSAT) | € 12.000,00 |

Visto che il Lotto 3 del Progetto prevede: Verifica dell'attuazione delle previsioni pianificatorie vigenti ed elaborazione nuove proposte

Considerato che nell'ambito del Lotto sopraccitato, tra gli altri contenuti, sono previsti anche:

- o restituzione grafica delle proposte progettuali scaturite dal Documento Preliminare;
- o redazione dello schema delle N.T.A. e zonizzazione;

Visto:

- l'attuale stato di avanzamento del Progetto "Predisposizione del Documento Preliminare del Piano Territoriale della Stazione Centro Storico di Comacchio" in base alla procedura prevista dalla L.R. 06/05 e integrazione degli studi conoscitivi del Master Plan" Cod. PAP05DEPO07, documentato dalla richiesta di proroga (nota prot. n. 2781 del 12/05/08), in seguito a motivazioni diverse, tra cui l'allungamento dei tempi necessari per gli incontri del gruppo di lavoro con i tecnici degli Enti coinvolti, necessari per la condivisione dei contenuti del Documento Preliminare di cui sopra;

- la necessità di giungere in tempi ragionevoli ad una proposta di revisione della zonizzazione della Stazione "Centro Storico di Comacchio", che tenga conto degli indirizzi e proposte progettuali del Documento Preliminare, scaturiti dai contributi delle professioniste incaricate Arch. Raffaella Gambino e Arch. Federica Thomasset (Det. n. 15 e 16 del 2007), oltre che dei contenuti di quanto prodotto a livello interno dall'Ente (Quadro Conoscitivo ed elaborati cartografici di analisi); tale necessità deriva dall'esigenza di omogeneizzarsi con il livello pianificatorio degli altri Piani di Stazione, poichè la zonizzazione attuale della Stazione "Centro Storico di Comacchio" si riferisce al Piano adottato con C.P. 244/24756 del 13/12/1993;

- la necessità di dare un contributo specifico per l'areale del Delta al Piano di Gestione del Sito Unesco "Ferrara, città del Rinascimento e il suo Delta del Po" per il quale si prevede la definizione delle Linee Guida entro il 31/07/08.

- che, attualmente, all'interno della dotazione organica dell'Ente, la limitata disponibilità di risorse umane e il carico di lavoro presente, non consente di individuare una figura professionale in grado di assicurare, con le competenze appropriate, le risposte operative richieste;

- quindi la necessità di avvalersi di un idoneo supporto professionale per l'espletamento degli adempimenti, connessi alle operazioni sopra citate;

Visto il percorso formativo e professionale dell'Arch. Adele Fiorani (Curriculum Vitae depositato agli atti) il quale risulta con l'oggetto dell'incarico, così come richiesto dall'art. 7 del Dlgs 165/01;

Vista la proposta dell'arch. Fiorani Adele ns. prot. 3155 del 29/05/2008 che, per l'espletamento delle attività sopra descritte, richiede un compenso complessivo di € 3.600,00 al lordo delle ritenute previdenziali, assistenziali e fiscali di legge;

Verificato il rispetto dei limiti di spesa, così come richiesto dalla normativa in corso;

Ritenuto per le ragioni sopra esposte di affidare all'Arch. Adele Fiorani un incarico di collaborazione coordinata e continuativa, presso il Consorzio del Parco Regionale del Delta del Po, alle condizioni esplicitate nell'allegato disciplinare di incarico, Allegato A) parte integrante e sostanziale del presente atto, per il periodo dal 4/06/08 al 31/08/08 per un compenso di Euro 3.600,00 al quale dovranno essere applicate le ritenute fiscali, previdenziali ed assicurative a carico del collaboratore, per l'espletamento delle attività di cui in premessa, secondo i contenuti di cui al disciplinare.

Considerato inoltre che:

- il servizio professionale da affidare rientra, sia per tipologia che per limite di importo, tra quelli assegnabili con il sistema dell'economia a norma degli Artt. 2 e 5 del vigente Regolamento per il conferimento di incarichi ad esperti esterni all'Ente approvato con Delibera di C. di A. n° 25 del 28/04/2008;
- in particolare l'importo del compenso è inferiore ad Euro 10.000,00 IVA esclusa, soglia entro la quale è possibile l'affidamento diretto a norma del citato Art. 5;
- l'attività rientra tra quelle previste nel "Programma incarichi di studio, di ricerca e di consulenza. Art. 3, comma 56, L. 244/2007" approvato con Delibera di Assemblea n° 7 del 28/04/2008;

Visto il D.Lgs. 165/01;
Visto l'art. 2222 del c.c.;
Visto DPR 917/86;
Visto l'art. 107 e 108 del D.Lgs.267/2000;
Visto l'art. 183 del D.Lgs. 267/2000;
Visto lo Statuto;

DETERMINA

Per le motivazioni espresse in narrativa che qui si intendono integralmente riportate:

- di affidare all'Arch. Adele Fiorani nata a Faenza (Ravenna) il 12/05/79, e residente in Via Grado 41, 48100 Ravenna, C.F. FRNDLA79E52D458I un incarico di collaborazione coordinata e continuativa della durata per il periodo dal 4/06/08 al 31/08/08, avente ad oggetto le seguenti prestazioni:
 - o **Assistenza alla Direzione del Parco per la redazione delle linee guida del Piano di Gestione del Sito UNESCO, includente anche la Stazione Centro Storico Comacchio, "Ferrara Città del Rinascimento e il suo Delta del Po".**
 - o **Trasposizione degli indirizzi e proposte progettuali individuati nel documento preliminare del Piano di Stazione "Centro Storico di Comacchio" in una revisione della zonizzazione e relativa griglia normativa (N.T.A.) ai fini dell'omogeneizzazione con il livello pianificatorio degli altri piani di stazione, e del piano di gestione del sito UNESCO.**
- di approvare lo schema di incarico di cui all'Allegato A), parte integrante del presente provvedimento;
- di imputare la spesa complessiva di Euro 5.011,52 di cui Euro 3.600,00 per compenso lordo, Euro 605,52 per contributi previdenziali e assistenziali, Euro 306,00 a titolo di IRAP e Euro 500,00 per rimborso di eventuali spese per missioni da documentare al Cap. 773 "INCARICHI PROFESSIONALI ESTERNI PER APPROVAZIONE PROGETTI PROGRAMMA INVESTIMENTI 2005/2007" Cod. di Bil. 2.09.06.06 RR.PP 2006.

Comacchio, 03/06/2008



IL DIRETTORE
(Arch. Lucilla Previali)

Visto di regolarità contabile
Attestante la copertura finanziaria
Comacchio, 03/06/2008



STRUTTORE DIRETTIVO
(Dott. Luca Squillace)

CONSORZIO DEL PARCO REGIONALE DEL DELTA DEL PO

44022 Comacchio (Fe) – C.so Mazzini, 200 Tel. 0533.314003 - Fax 0533.318007 - c.f. 91007680381

Oggetto:	<ul style="list-style-type: none">❖ Assistenza alla Direzione del Parco per la redazione delle linee guida del Piano di Gestione del Sito UNESCO, includente anche la Stazione Centro Storico Comacchio, "Ferrara Città del Rinascimento e il suo Delta del Po".❖ Trasposizione degli indirizzi e proposte progettuali individuati nel documento preliminare del Piano di Stazione "Centro Storico di Comacchio" in una revisione della zonizzazione e relativa griglia normativa (N.T.A.) ai fini dell'omogeneizzazione con il livello pianificatorio degli altri piani di stazione, e del piano di gestione del sito UNESCO. <p>Affidamento incarico di collaborazione coordinata continuativa Arch. Fiorani Adele:</p>
-----------------	---

Vista la determinazione del Direttore n. 155 del 03/06/2008, relativa all'incarico per la prestazione coordinata e continuativa di cui all'oggetto.

Considerata la necessità di perseguire e realizzare gli obiettivi/risultati indicati nel dispositivo della suddetta determinazione e cioè:

- ❖ Assistenza alla Direzione del Parco per la redazione delle linee guida del Piano di Gestione del Sito UNESCO, includente anche la Stazione Centro Storico Comacchio, "Ferrara Città del Rinascimento e il suo Delta del Po".
- ❖ Trasposizione degli indirizzi e proposte progettuali individuati nel documento preliminare del Piano di Stazione "Centro Storico di Comacchio" in una revisione della zonizzazione e relativa griglia normativa (N.T.A.) ai fini dell'omogeneizzazione con il livello pianificatorio degli altri piani di stazione, e del piano di gestione del sito UNESCO.

FRA


il Consorzio del Parco Regionale del Delta del Po – Codice Fiscale 91007680381, con sede in Comacchio, S.so Mazzini, 200 – rappresentato dal Direttore, Arch. Lucilla Previati, nata a Jolanda di Savoia (FE) il 18/04/1953, che agisce in nome conto ed interesse del Consorzio stesso (d'ora innanzi chiamato committente);

E

L'arch. Fiorani Adele nata a Faenza (Ra) il 12/05/1979, e residente a Ravenna in Via Grado, 4, Cod. Fisc. FRNDLA79E52D458I (d'ora innanzi chiamato collaboratore);

Si stipula il seguente contratto sotto forma di scrittura privata e si conviene:

- che le parti sono concordi nello stipulare un contratto di collaborazione coordinata e continuativa senza vincolo di subordinazione, avente come oggetto una prestazione d'opera sottoposta alle norme di cui al titolo III del libro quinto del Codice Civile, del Tuir approvato con DPR del 1986, n. 917, alle disposizioni di cui al DPR 600/73, ed alla normativa previdenziale ed assistenziale in materia;
- che l'Arch. Fiorani Adele accetta l'incarico di prestazione di Collaborazione Coordinata e Continuativa a favore del Consorzio del Parco Regionale del Delta del Po dell'Emilia-Romagna, avente le seguenti caratteristiche e modalità:



Art. 1 Oggetto della Collaborazione

Il Collaboratore deve svolgere a favore del Consorzio attività di collaborazione coordinata e continuativa, in piena autonomia e con libera iniziativa in merito all'organizzazione della propria attività, di seguito individuata:

- ❖ Assistenza alla Direzione del Parco per la redazione delle linee guida del Piano di Gestione del Sito UNESCO, includente anche la Stazione Centro Storico Comacchio; "Ferrara Città del Rinascimento e il suo Delta del Po".
- ❖ Trasposizione degli indirizzi e proposte progettuali individuati nel documento preliminare del Piano di Stazione "Centro Storico di Comacchio" in una revisione della zonizzazione e relativa griglia normativa (N.T.A.) ai fini dell'omogeneizzazione con il livello pianificatorio degli altri piani di stazione, e del piano di gestione del sito UNESCO.

Art. 2 Modalità di svolgimento della collaborazione

1. La collaborazione viene svolta nell'ambito di un rapporto unitario e continuativo, come risulta dalla determinazione del Direttore n. 155 del 03/06/2008 richiamata nel presente contratto.
2. La collaborazione viene svolta senza vincolo di subordinazione da parte del collaboratore nei confronti del personale dell'Ente.
3. La collaborazione è caratterizzata dalla preminenza del lavoro personale del collaboratore senza impiego di mezzi propri organizzati.
4. Il collaboratore, mancando il vincolo della subordinazione, è svincolato dall'inserimento nell'organizzazione gerarchica dell'Ente, per cui lo stesso gode di autonomia in merito alle modalità e al tempo di svolgimento dell'incarico decorrente dal 04/06/2008 al 31/08/2008; al collaboratore non viene imposto un orario di lavoro, egli si organizzerà tenendo come semplice riferimento non vincolante l'orario di lavoro dell'Ente.
5. Il collaboratore deve concorrere a realizzare le attività sopra indicate, non attraverso un rapporto di subordinazione, ma attraverso un coordinamento finalizzato a collegare l'attività di collaborazione con quella del Direttore e degli Uffici del Parco; il collaboratore, pur con l'autonomia connessa allo specifico oggetto professionale della prestazione richiesta, dovrà coordinarsi con il responsabile degli obiettivi/risultati da raggiungere, individuato nel Direttore del Parco o da un suo delegato e con gli operatori da questi indicati, al solo fine di permettere e garantire il regolare raggiungimento degli obiettivi/risultati così come previsti nel presente contratto, escludendo ogni subordinazione.
6. La collaborazione ha carattere di continuità e non carattere di occasionalità in quanto perdurerà nel tempo di seguito definito e comporterà un impegno costante del collaboratore a favore dell'Ente.
7. La prestazione del collaboratore si svolgerà principalmente presso la sede del committente sita in Corso Mazzini 200 in Comacchio (FE), ma anche in altre aree del Parco che sarà necessario frequentare per sopralluoghi, monitoraggi, interventi o altre attività necessari all'espletamento dell'incarico.
8. Il collaboratore è autorizzato a servirsi delle attrezzature e dei materiali del committente, nel rispetto delle istruzioni e dei dispositivi di sicurezza.
9. Il collaboratore potrà interrompere la collaborazione per gravi e giustificati motivi quali malattia, infortunio, gravi necessità familiari per tutto il periodo di astensione obbligatoria, dandone tempestiva comunicazione all'Ente, purché tale interruzione sia compatibile con le finalità, e gli obiettivi dell'incarico.
10. Il collaboratore dovrà comunicare tempestivamente all'Ente l'impossibilità ad effettuare le prestazioni oggetto del presente contratto, al fine di permettere all'Ente stesso di intervenire con soluzioni alternative.
11. Il collaboratore dichiara di non essere dipendente di alcuna pubblica amministrazione.

Art. 3 Compenso

1. A fronte del presente incarico, il committente si impegna a corrispondere al collaboratore il compenso lordo di Euro 3.600,00 (Euro tremilaseicento/00), al quale dovranno essere applicate le ritenute fiscali, previdenziali ed assicurative, nella misura prevista dalla normativa di volta in volta vigente.
2. Tale compenso verrà erogato con rate mensili posticipate, a seguito di nulla osta (o autorizzazione) o verifica del Direttore o altra persona all'uopo incaricata, previa richiesta di liquidazione avanzata dal collaboratore.
3. Il collaboratore conviene che non avrà diritto ad una indennità di fine prestazione indipendentemente dalle cause che potranno determinare la fine della prestazione della collaborazione.

4. Il rapporto di cui al presente contratto si sostanzia in una collaborazione coordinata e continuativa di cui alle vigenti norme fiscali e i relativi compensi sono pertanto assoggettati alle discipline di legge.

Art. 4 Rimborso delle spese di trasferta

Il collaboratore avrà diritto al rimborso delle spese di viaggio, vitto e alloggio, nonché dell'indennità chilometrica pari ad 1/5 del prezzo della benzina verde per l'utilizzo della propria autovettura per le trasferte (dalla Sede del Parco ad altri luoghi) che effettuerà nell'adempimento delle proprie prestazioni, concordate preventivamente con il Direttore, con le modalità fiscali e previdenziali previste dalle norme vigenti, nonché eventuali spese documentate sostenute per l'esecuzione dell'incarico;

Art. 5 Non svolgimento in forma professionale delle prestazioni da parte del collaboratore

Il collaboratore dichiara ed assicura sotto la propria responsabilità che le prestazioni che è chiamato ad eseguire non rientrano nell'oggetto dell'arte o professione eventualmente esercitata dal medesimo.

Art. 6 Decorrenza e durata

1. Il presente contratto ha decorrenza dal 04/06/2008 al 31/08/2008.
2. La prestazione ha la suddetta durata e si escludono proroghe automatiche, le sospensioni di cui al precedente art. 2 devono essere comprese all'interno del periodo di cui al comma 1 del presente articolo.

Art. 7 Recesso/Controversie

1. Nel caso il collaboratore non esegua con puntualità e competenza i compiti a lui affidati o li esegua in modi ritenuti dal Direttore non compatibili con il corretto funzionamento dell'Ente per sua esclusiva colpa, l'Amministrazione si riserva di rescindere il contratto con recupero dell'eventuale danno arrecato all'Amministrazione stessa.
2. Il collaboratore avrà la facoltà di presentare a suo vantaggio, entro 15 gg dalla data del ricevimento della contestazione formale di inadempimento contrattuale, una memoria di contestazione delle irregolarità o mancanze addebitategli.
3. Per qualsiasi controversia che dovesse eventualmente insorgere, concernente l'interpretazione e/o l'esecuzione del presente contratto, che non potesse essere risolta in via amichevole, sarà competente in via esclusiva il Foro di Ferrara.

Art. 8 Disciplina applicabile

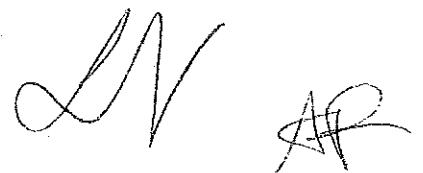
Il presente contratto sarà soggetto, per quanto qui non disciplinato e applicabile, agli art. 1256-2222-2225-2227 del Codice Civile, alla disciplina di cui al libro V, titolo III del Codice Civile, alle disposizioni di cui al DPR n. 917/86 e loro successive modifiche ed integrazioni, alle disposizioni di cui al DPR 600/73 ed alle disposizioni previdenziali assicurative vigenti in materia di collaborazione coordinata e continuativa.

Art. 9 Spese

1. Il presente contratto è soggetto a registrazione in caso d'uso.
2. Le eventuali spese di registrazione sono a carico del collaboratore.

Art. 10 Disposizioni finali

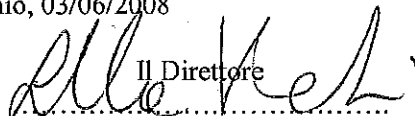
1. Il collaboratore è tenuto ad osservare rigorosamente le regole del segreto a proposito di fatti, informazioni, conoscenze od altro di cui avrà comunicazione o prenderà conoscenza nello svolgimento dell'incarico in oggetto. La presente clausola riveste carattere essenziale e la sua violazione potrà dar luogo alla risoluzione di diritto dall'incarico ai sensi e per gli effetti dell'art. 1456 del Codice Civile.
2. Al termine della collaborazione il collaboratore è tenuto a restituire ogni materiale e documentazione in suo possesso e garantisce la proprietà esclusiva del risultato del proprio lavoro al committente, la quale ne potrà disporre come meglio ritiene, facendone oggetto di pubblicazione, interventi o quant'altro, senza ulteriori altri obblighi di alcun tipo nei confronti del Collaboratore. Il Collaboratore non potrà far uso all'esterno del risultato della sua collaborazione, senza esplicito consenso della Committente.

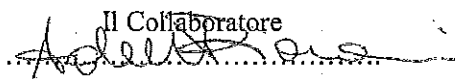


3. Il Collaboratore autorizza, ai sensi della vigente normativa, il Committente ad utilizzare i propri dati personali esclusivamente per consentire il regolare svolgimento dell'incarico, il pagamento dei bonifici bancari, le denunce fiscali e previdenziali, e ai fini della rendicontazione per progetti e finanziamenti regionali, nazionali, ed europei.

Letto Approvato Sottoscritto

Comacchio, 03/06/2008


Il Direttore


Il Collaboratore

Il collaboratore dichiara di approvare specificamente ai sensi dell'art. 1341 c.c. tutte le clausole di cui al presente contratto.

Il Collaboratore

